

**Zeitschrift:** Fachzeitschrift Heim  
**Herausgeber:** Heimverband Schweiz  
**Band:** 72 (2001)  
**Heft:** 2

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 07.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

<b>JANUAR</b>		<b>FEBRUAR</b>		<b>MÄRZ</b>	
<b>In eigener Sache</b>		<b>Heime im Oberwallis</b>		<b>In eigener Sache</b>	
Erwin Gruber neu auf der Geschäftsstelle	4	Eine Region sucht den Anschluss	71	Der Heimverband Schweiz auf Internet	139
<b>Diplomfeier</b>		<b>Im Dialog mit DIALOG</b>		<b>Das neue Arbeitsgesetz</b>	
4. Höhere Fachprüfung für Heimleiterinnen und Heimleiter	6	Leistungslohn und Mitarbeiterbeurteilung	74	Was bringt die Revision?	141
<b>Perspektiven der Betreuung</b>		<b>Kommunikation in den Sektionen</b>		<b>Perspektiven der Betreuung</b>	
Kinder und Jugendliche mit Autismus	8	Nicht alle tun es gleich	78	Integrative Kompetenzzentren	143
<b>Förderung der Sozialen Arbeit</b>		<b>Im Internet</b>		<b>Fachhochschulen</b>	
Welche Zukunft hat die Forschung?	12	Das Angebot in den Heimen nimmt	80	Arbeiten in stationären Einrichtungen?	
<b>Gebärdensprachforschung</b>		ständig zu		Kommentar des Heimverbandes Schweiz	148
Veranstaltungszirkus am HPS	14	<b>Ein Jahr Mitarbeit</b>		<b>Berufsfundungsprozess</b>	
<b>Soziale Sicherheit im Alter</b>		Rückblick auf ein Jahr Öffentlichkeitsarbeit		Nach dem Heim ins Berufsleben	150
Tagung des Bundesamts für Statistik	15	Leserbrief		<b>Vor 100 Jahren</b>	
<b>11. AHV-Revision</b>		<b>Perspektiven im 21. Jahrhundert</b>		Ehe, Familie, Pflegefamilie und Anstalt	153
Fachtagung zu Neuerungen und Perspektiven	17	Gesellschaftliche Entwicklung		<b>Begleitet und vernetzt</b>	
<b>SGG-Kongress</b>		und seelische Nöte		Neue Modelle im Pflegekinderwesen	158
Altern in Zeiten von Rationierung	20	<b>Entwicklung im Jugendheim</b>		<b>Sprache ist Denken</b>	
<b>Würdiges Leben –</b>		Reflexionen eines Heimleiters		Der gedankenlose Umgang mit der Sprache	160
<b>Verantwortliches Handeln</b>		<b>Kinderrechte</b>		<b>Blumige Phantasie</b>	
Pflichten und das Recht auf Pflicht	23	10 Jahre seit der Verabschiedung		Schüler und Altersheimbewohner	162
<b>Schulische Integration</b>		Sexuelle Ausbeutung von Buben		<b>Nur viele schöne Worte?</b>	
Ideenmarkt mit Projekten an der		<b>Kinder, bewegt euch!</b>		Strassenumfrage zum UNO-Jahr	164
ASKIO-Tagung	27	Aktives Bewegen		<b>Rationierung in der Pflege</b>	
<b>Insieme-Tagung 1999</b>		<b>Paul Moor als Herausforderer</b>		Wie wird im Heim rationiert?	166
Integration von Menschen mit schwerer		In jedem Kind beginnt die Menschheit neu		<b>Exma-Markt</b>	
Behinderung	30	<b>Bleu – jaune – rouge</b>		Tipps und Trends	169
<b>Wer im Jetzt lebt...</b>		Wohnen für Menschen mit geistiger		<b>Stromspitzen abgebaut</b>	
Über die Zeit	34	Behinderung		Energie mit Sonne und Glas	171
<b>Menschenbilder</b>		<b>Rationierung im Gesundheitswesen</b>		<b>Fit für die Medien</b>	
Ein Beitrag der Sektion Zürich	36	Es muss diskutiert werden		Spezielle Buchbesprechungen	173
<b>Obdachlos</b>		<b>Altsein in der Schweiz</b>		<b>Nachrichten</b>	
Ein Erlebnisbericht	41	Abschluss zum NFP 32		Compagna kommt mit auf die Reise	
<b>Hauswirtschaft</b>		Generationenfrage: Buchrezension		Forschung zu Behinderung und Internationale	
Abfallvermeidung	43	<b>Seite für die Küche</b>		Klassifikation von Behinderung	
<b>Medien-Seite</b>		Ernährung, Demenz vom Alzheimer Typ und		BSV- und EDI-Mitteilungen	
Besprechungen der Verlage	50	Gesundheitsvorsorge		News	176
<b>Nachrichten</b>		<b>Inhaltsübersicht 1999</b>		<b>Aus den Kantonen</b>	181
Auszeichnung der Hotelwerkstatt DOM		Besprechungen der Verlage			
«Gas weg»		Hora-Theater			
Aspekte des Gesamtsprachenkonzeptes		<b>Nachrichten</b>			
Neues Berufsbildungsgesetz		Verwendung von Ethanol			
Verjährungsfrist bei Sexualdelikten		Boys and Girls: Eine Ausstellung			
BVG-Mitteilungen		Publifar und Vivifar			
Betriebshandbuch der Sektiori Bern	54	News	123		
<b>News</b>	57	<b>Aus den Kantonen</b>	128		
<b>Aus den Kantonen</b>	60				
<b>APRIL</b>		<b>MAI</b>		<b>JUNI</b>	
<b>In eigener Sache</b>		<b>In eigener Sache</b>		<b>In eigener Sache</b>	
Vernetzung: Gemeinsam – aber autonom		Website Musterheim	260	Die Homepage finden	
Open Space Conference FA EB	192	<b>Generalversammlungen</b>		Projekt BESA	321
<b>Jahresberichte 1999</b>		Sektion Bern			
Zentralpräsidentin		Sektion Zürich		<b>DV Berufsverband</b>	
Zentralsekretär		Sektion Aargauische Kinder-, Jugend- und		Zusammenfassung	
Quästor		Behinderteneinrichtungen		Protokoll	
Bereich Bildung		Sektion St. Gallen/Liechtenstein		Tagungsbericht	326
Berufsverband		Sektion Basel-Landschaft/Basel-Stadt			
FA Betagte		Sektion Schwyz		<b>Gründung der Sektion Zug</b>	
FA Kinder und Jugendliche		Sektion Uri		Die ZIGA als 15. Sektion beim Heimverband	335
FA Erwachsene Behinderte		Sektion Schaffhausen			
Kommission Fachzeitschrift Heim	195	Sektion Thurgau		<b>Who is who?</b>	
<b>Generalversammlungen</b>		<b>Die FZH zu Gast bei der</b>		Das Team auf dem Zentralsekretariat	337
Sektion Glarus		Heimleiterkonferenz des Kantons Luzern			
letzte GV des ZHV		Heimleitungen aus Ob- und Nidwalden	278	<b>Daniel Vogt</b>	
Sektion Appenzellerland		<b>Eine Reise nach Prag</b>	283	Geschäftsführender Fachverbandssekretär	339
Sektion Graubünden	207	Ausschreibung und Anmeldetalon		<b>10 Jahre Betagtenbetreuung</b>	
<b>Perspektiven der Betreuung</b>		<b>Perspektiven der Betreuung</b>	285	Jubiläum der Schule in Aarau	341
Vom Schulheim zur Lebensschule	216	Beschäftigungsgruppen in der EMS-Chemie?		<b>Das Heim als totale Institution</b>	
<b>Abschluss Kaderkurs 12</b>		<b>Leben, Qualität, Management</b>		Hinweise zur authentischen	
Präsentation der Projektarbeiten	220	Open-Space-Tagung der Fachstelle Lebensräume		Qualitätssicherung	347
<b>Abschluss Betagtenbetreuer/innen in Aarau</b>		Was soll und kann in Heimen in Bezug auf		<b>Perspektiven der Betreuung</b>	
Ab 2003 dreijährige Ausbildung	223	Qualität gemessen werden?	288	Jugendliche mit Suchtproblematik	353
<b>Integration</b>		<b>Fachtagung in Bremgarten</b>		<b>Das Prader-Willi-Syndrom</b>	
Separieren ohne zu desintegrieren	225	Geistig behindert und psychisch krank	292	Eine oft unerkannte Behinderung	356
<b>Netzwerk Schwerstbehinderung</b>		<b>Neues Finanzierungsmodell des BSV</b>	296	<b>Zur Zukunft der Heilpädagogik</b>	
Ein Angebot der SZH	227	Planbarkeit und Transparenz erhöhen		Eine SZH-Buchpublikation	359
<b>Vor 100 Jahren, Teil 2</b>		<b>Festtag in Zug</b>		<b>Schweizer Heilpädagogik-Preis 2000</b>	
Carl Albert Loosli	228	Südlicher Charme	298	Ruth Baumann-Hölzle geehrt	362
<b>Hygieia lässt grüßen</b>		<b>Die Macht des Essens</b>	300	<b>High-Tech im Nidelbad</b>	
Hygiene und		Essen ist immer auch Beziehung		Der Computer im Technischen Dienst	364
neue Lebensmittelgesetzgebung		<b>Nachrichten</b>		<b>Medien-Ecke</b>	
<b>Wirtschaft – Hauswirtschaft</b>		Forum in Berlinen		Besprechungen der Verlage	366
Hauswirtschaft Schweiz stellt sich vor	236	Fragile suisse mit erweitertem Angebot		<b>Nachrichten</b>	
<b>Brandschutzzertifikat</b>		Jahrestagung VCI		PEQM stellte sich vor	
Erstes Heim zertifiziert	238	Kabelanschluss und Tarife		Elternbildung am Stubentisch	
<b>Nachrichten</b>		für Spitäler und Heime	302	«Ich gehöre dazu!»	
Was ist eine HöFa-I-Absolventin?		<b>Aus den Kantonen</b>	308	Radio- und Fernsehgebühren	
Ombudsstelle in Basel				370	
Meningitis auf dem Vormarsch				<b>News</b>	373
EDI-Mitteilungen				<b>Aus den Kantonen</b>	374
<b>News</b>					
<b>Aus den Kantonen</b>					

<b>JULI / AUGUST</b>	<b>SEPTEMBER</b>	<b>OKTOBER</b>
<b>In eigener Sache</b> Aktivitäten der Sektionen im Internet <b>DV Heimverband Schweiz</b> Entwicklung bestätigt – Finanzantrag bewilligt <b>Mit Zugkraft Aargau</b> GV der Sektion Aargauer Alterseinrichtungen <b>Gesamtvertrag mit der SUISA?</b> Information an der Sektionspräsidentenkonferenz <b>DOBER DAN</b> – Besuch aus Slowenien <b>Gewalt an Schwachen</b> Das Ende von Missbrauch und Gewalt <b>Seitenwechsel gefällig?</b> Wirtschaftskader hilft in der Pflege <b>Militärische Führung</b> Für 3 Wochen Militäreinsatz im Heim <b>Anmeldeschluss Pragreise</b> Noch bis zum 20. Juli <b>Ethik</b> – Artistin unter der Zirkuskuppel <b>Perspektiven</b> – Hilfe beim Anschluss <b>Vom Heim zum Soziotop?</b> Open-Space-Conference <b>ASKIO-Kurs</b> – Stehen Behinderte im Regen? <b>75 Jahre HPS Zürich</b> Von der Sonderschule zum Kompetenzzentrum <b>Von der Familie ins Wohnheim</b> Bremgarter Fachvorträge zur Sozialpädagogik <b>Freundschaft und Beziehung</b> Ein ganz besonderer Beitrag <b>Kinder haben eine Lobby</b> Die Kinderlobby Schweiz <b>Hilfsmittel für Behinderte</b> Tipps und Trends von der Exma <b>Mangelernährung</b> Ernährungsdefizit im Land des Überflusses <b>Medien-Ecke</b> – Besprechungen der Verlage <b>Nachrichten</b> – Insieme feierte Geburtstag Sexuelle Gewalt gegen Kinder und Jugendliche im Sport Institutionsverbund Zürcher Oberland Mitteilungen EDK und EDI <b>News</b> Aus den Kantonen	<b>Marktplatz</b> QAP setzt Massstäbe zur Verbesserung der Qualitätsstandards <b>In eigener Sache</b> Protokoll der ordentlichen Delegiertenversammlung 2000 <b>Perspektiven der Betreuung</b> Menschen mit Hörbehinderung Tribüne: Vernetzung im Regionalverbund <b>Freiwilligenarbeit auch im Heim?</b> Start zum UNO-Jahr der Freiwilligen im Dezember <b>175 Jahre alt</b> Jubiläum «Auf der Grube», Niederwangen <b>Leben lernen – oder lebenslanges Lernen?</b> <b>Fachtagung in der Buechweid</b> Über die Zukunft der Heimerziehung <b>Strassenkind-Aktion</b> Teilnehmende gesucht <b>Tagung der Lostorfer Gruppe</b> «Am Arsch verbii» <b>Qualifikations-Programm</b> Nationale Bildungsinitiative <b>Biographiearbeit – Erinnerungsarbeit</b> Biographiearbeit im gesellschaftlichen Kontext <b>Bouquet garni</b> Müssen wir Angst vor dem Essen haben? Vier Märchen über richtige Ernährung <b>Medien-Ecke</b> Besprechungen der Verlage <b>Nachrichten</b> IV-Revision in der Vernehmlassung Sekundarstufe II hat Zukunft Integration ist nie zu spät <b>News</b> Aus den Kantonen	<b>In eigener Sache</b> VWeiterentwicklung BESA: Phase 1 abgeschlossen Treffen der Veteranenvereinigung Herbstausflug der Sektion Bern Chur: Gewerbeausstellung mit Beteiligung der Sektion Graubünden <b>Heimwesen</b> Perspektiven der Betreuung: Alters- und Pflegeheime <b>Alters- und Pflegeheime</b> Rationierung im Pflegeheim: Stellungnahme des BSV Zukunft der Pflege: Symposium in Bern <b>Marktplatz</b> Qualitätssicherung: Erfahrungen mit QAP Versicherungsbroker für Mitglieder des Heimverbandes Schweiz <b>Kinder und Jugendliche</b> Institution 2010: Open-Space-Conference des Fachverbandes KJ Tribüne: Qualität im Heim Sozialpädagogik: Das Phänomen «Ablehnung» <b>Bouquet garni</b> Lebensmittelsicherheit: Aktionsprogramm der VVHO Forschung: Pflanzeneigenschaften <b>Bildung</b> Lehrmeister/Lehrmeisterin – eine persönliche Herausforderung <b>Bücher-Seite</b> Kinder-Bücher-Fest im Juni 2001 <b>Nachrichten</b> Pestalozzihaus Räterschen: 100-Jahr-Jubiläum Cochlea-Implantat-Forum: Therapie-Ideen Sprachunterricht in der Schweiz: Reform Bildung: Rahmenbedingungen für die Einführung der «Basisstufe» <b>News</b> Aus den Kantonen
<b>NOVEMBER</b>	<b>DEZEMBER</b>	<p>Es hilft nichts,  die Vergangenheit  zurückrufen zu  wollen, ausser  sie wirkt noch  in die Gegenwart  hinein.</p> <p>Charles Dickens</p>
<b>In eigener Sache</b> Diplomabschluss Heimleitungskurs 9 <b>Marktplatz</b> – Büroautomation <b>Perspektiven der Betreuung</b> Menschen mit psychischer Behinderung <b>Spitäler – Pflege – Spitex</b> SGG-Tagung in Bern <b>Ich kann nicht wollen.</b> Depressionen im Alter <b>Lebensbänder</b> Lebensbänder als Biografiearbeit <b>Sport im Alter</b> – Sport als Erfüllung? Walking 60plus Hauptsache Bewegung Was zu diskutieren wäre... Neue Bewegungsfreiheit <b>Schlaf und Rückzug</b> – I wott e chli schlafe Wenn der Schlaf nicht kommt <b>Vormundschaftlicher Schutz</b> Schutz für erwachsene Menschen mit einer geistigen Behinderung <b>Rezension</b> Pädagogik bei geistiger Behinderung und Verhaltensauffälligkeiten <b>„... gar nicht fiel anders ...“</b> Schüler und Schülerinnen besuchten das Heim «Tannacker» <b>Hilfsmittel für Behinderte</b> Tipps und Trends aus der Exma <b>Lehre als Hauswirtschaftsrafer/Hauswirtschaftsrafer</b> Ausbildung zum Multi-Talent News aus der Ernährungsberatung <b>Buchgeschenke der Verlage</b> Kinderbücher in Hülle und Fülle <b>Nachrichten</b> Pflegeheim des Jahres in Graubünden Reflexionen über Tod und Recht Immer mehr ausländische Pensionierte «Lädälä» jetzt im Heimverband Schweiz Psychisch kranke Kinder Mehr Integration im Klassenzimmer Violetta – Wohngemeinschaft Besondere Betreuung für Demenzkranke? <b>News</b> Aus den Kantonen	<b>Ein neues Jahr</b> Gespräch mit Zentralsekretär Dr. Hansueli Möslé <b>Neu: Sektion Obwalden</b> Von der IOA zur Sektion im Heimverband Schweiz <b>Heime und Spitäler Graubünden</b> Wahlen in die neuen Gremien <b>... wir sind besser</b> Klausurtagung der Geschäftsstelle <b>Sektionspräsidentenkonferenz</b> Informationen aus erster Hand <b>Neue Geschäftsstelle beschlossen</b> Sektion St. Gallen/Liechtenstein tagte <b>Referat zum neuen Arbeitsgesetz</b> Vereinsversammlung beim VAKJB <b>Arbeitsicherheit und Gesundheitsschutz</b> Branchenlösung für den öffentlichen Bereich <b>Marktplatz</b> Betriebliches Versicherungswesen <b>Herbsttagung Fachverband Betagte</b> Die Institution Heim im Jahr 2010 <b>Perspektiven der Betreuung</b> Gerontopsychiatrie im Heim <b>Psychopharmaka</b> – Brücke oder Keil? <b>Suizidalität</b> – Bei Kindern und Jugendlichen <b>Asiatische Kampfkünste</b> Förderung pädagogischer Ziele <b>Der lange Weg</b> Die Beziehung zu anderen Menschen <b>Was heißt für dich Selbstständigkeit?</b> Insieme-Tagung <b>Die Heimköchin/der Heimkoch</b> Wohlverdiente Diplome des 8. Weiterbildungskurses <b>Schimmelpilze</b> – Schaden und Nutzen <b>Buchgeschenke der Verlage</b> Bücher in Hülle und Fülle zum Ki-Bü-Fest <b>Nachrichten</b> Eröffnung Kinderhaus Tipi Diplomierung am ZFP Ehrung eines Zürcher Pädagogen Mitteilungen der AHV/IV Mitteilungen der EDK Mitteilung des EDI <b>Aus den Kantonen</b>	